

**Name: Youmna Mohammed Ahmed**

**Address:** Madkour, AL Haram street

**Telephone:** +2025865802      **Mobile:** 01099376067

**E-mail:**

[yoummnaa@gmail.com](mailto:yoummnaa@gmail.com)

### **Personal Data:**

- Date of Birth: 27/02/1995
- Nationality: Egyptian
- Marital Status: Married

### **Education:**

- Graduate from Faculty of Al-alsun (Languages)(2017 Class), Ain Shams University.
- Total grade: good
- Studies Translation Diploma at The American University
- Certificate of General Secondary Education: 94.6%

### **Work experience:**

Former trainee at Ros Al Yousef Newspaper

Former Logistic member at SSP

Former Call Center agent at Al Orman Language schools office

Former translator (Subtitler) at Arlation (6 months)

Former translator at Melocgate gate (Since Feb .2018 until Feb.2020)

Former senior translator at Lingo Soft (Feb 2020 until March 2022) (E-Commerce "Noon", Software and General Translation)

Former senior translator at Loc And More (March 2022 until December 2022)

Current senior translator at Midlocalize (February 2023 until now)

Freelancer Translator (General, E-commerce, Healthcare, Medical, Marketing) **Skills:**

**Languages:** Native **Arabic** speaker

**English**- near native speaker fluency

**French**- fair

**Computer skills:** Excellence in **Word, Memoq, Trados, Poliscrit, Memosource** and **PowerPoint, Prezi, XTM** plus **internet** skills.

**Personal qualities:**

- Patience, creativity, flexibility, self-motivation and work well as a part of a team.
- Soft skills, problem-solving, committed, competent and enthusiastic.
- Hard working, ability to work under pressure, learn fast and welcome new challenges.